

**Finland-Oulu: Potatoes**  
**OJ S 45/2023 03/03/2023**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**  
Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Monetra Oulu Oy  
National registration number: 2454638-2  
Postal address: Nuottasaarentie 5  
Town: Oulu  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 90400  
Country: Finland  
Contact person: Katri Sipola  
E-mail: [hankintapalvelut\\_noreply@monetra.fi](mailto:hankintapalvelut_noreply@monetra.fi)  
Telephone: +358 447031294  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.monetra.fi/oulu>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Kempeleen kunta  
National registration number: 0186002-9  
Postal address: Asemantie 1  
Town: Kempele  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 90440  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@kempele.fi](mailto:etunimi.sukunimi@kempele.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.kempele.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Limingan kunta  
National registration number: 0186553-2  
Postal address: Liminganraitti 10 C  
Town: Liminka  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 91900  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@liminka.fi](mailto:etunimi.sukunimi@liminka.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.liminka.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Oulun kaupunki

National registration number: 0187690-1  
Postal address: Torikatu 10  
Town: Oulun kaupunki  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 90100  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@ouka.fi](mailto:etunimi.sukunimi@ouka.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.ouka.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Hailuodon kunta  
National registration number: 0184918-8  
Postal address: Luovontie 176  
Town: Hailuoto  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 90480  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@hailuoto.fi](mailto:etunimi.sukunimi@hailuoto.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.hailuoto.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Tyrnävän kunta  
National registration number: 0190140-9  
Postal address: Kunnankuja 4  
Town: Tyrnävä  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 91800  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@tyrnava.fi](mailto:etunimi.sukunimi@tyrnava.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.tyrnava.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Lumijoen kunta  
National registration number: 0186580-7  
Postal address: Kunnankuja 1  
Town: Lumijoki  
NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa  
Postal code: 91980  
Country: Finland  
E-mail: [etunimi.sukunimi@lumijoki.fi](mailto:etunimi.sukunimi@lumijoki.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.lumijoki.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Iin kunta  
National registration number: 2054621-1  
Postal address: Jokisuuntie 2  
Town: Ii

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 91100

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@ii.fi](mailto:etunimi.sukunimi@ii.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.ii.fi/>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Oulun Palvelusäätiö sr

National registration number: 0570956-1

Postal address: Harjapäänkatu 32

Town: Oulu

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 90120

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@oulunpalvelusaatio.fi](mailto:etunimi.sukunimi@oulunpalvelusaatio.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.oulunpalvelusaatio.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Utajärven kunta

National registration number: 0190224-1

Postal address: Vanhatie 46

Town: Utajärvi

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 91600

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@utajarvi.fi](mailto:etunimi.sukunimi@utajarvi.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.utajarvi.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Muhoksen kunta

National registration number: 0186646-3

Postal address: Asematie 14

Town: Muhos

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 91500

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@muhos.fi](mailto:etunimi.sukunimi@muhos.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.muhos.fi/>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Oulun Tuotantokeittiö Oy

National registration number: 2811134-3

Postal address: Liusketie 15

Town: Oulu

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 90620

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@looki.fi](mailto:etunimi.sukunimi@looki.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.looki.fi/>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Koulutuskuntayhtymä OSAO

National registration number: 0992445-3

Postal address: Kiviharjuntie 6

Town: Oulu

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 90220

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@osao.fi](mailto:etunimi.sukunimi@osao.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.osao.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Vaalan kunta

National registration number: 0190027-0

Postal address: Vaalantie 14

Town: Vaala

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Postal code: 91700

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@vaala.fi](mailto:etunimi.sukunimi@vaala.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.vaala.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Pohjois-Pohjanmaan hyvinvointialue

National registration number: 3221326-2

Town: Oulu

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@ppshp.fi](mailto:etunimi.sukunimi@ppshp.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <https://pohjois-pohjanmaanhyvinvointialue.fi/>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: PPP-Köökki Oy

National registration number: 3297457-1

Town: Kuusamo

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@osoite.fi](mailto:etunimi.sukunimi@osoite.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.eivielatiedossa.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: PPE-Köökki Oy

National registration number: 3319133-3

Town: Ylivieska

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@osoite.fi](mailto:etunimi.sukunimi@osoite.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.eivielatiedossa.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Nuoriso- ja luontomatkailukeskus Oivanki Oy

National registration number: 2660727-3

Town: Kuusamo

NUTS code: FI1D9 Pohjois-Pohjanmaa

Country: Finland

E-mail: [etunimi.sukunimi@kuusamo.fi](mailto:etunimi.sukunimi@kuusamo.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.oivanki.fi/etusivu>

#### **I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

#### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://tarjouspalvelu.fi/monetra?id=447749&tpk=5647dc95-61f3-484e-a9fb-5060b8efa5b9>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://tarjouspalvelu.fi/monetra?id=447749&tpk=5647dc95-61f3-484e-a9fb-5060b8efa5b9>

#### **I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local agency/office

#### **I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Ruokaperuna Monetra 32/2023

Reference number: Monetra 32/2023

#### **II.1.2. Main CPV code**

03212100 Potatoes

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Monetra Oulu Oy hankintapalvelut pyytää tarjoustanne ruokaperunasta hankinnassa mukana oleville asiakkailleen (jäljempänä myös "tilaajat") tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti.

Sopimuskausi on suunniteltu alkavaksi 1.8.2022. Aloitusaikataulu on arvio ja hankintasopimus syntyy vasta kirjallisen sopimuksen allekirjoittamisella, sopimus päättyy 31.7.2024 ja sitä on oikeus jatkaa optioina tarjouspyynnön mukaisesti.

Pohjois-Pohjanmaan hyvinvointialueen (PPHVA) osalta Raahessa sijaitsevat yksiköt liittyvät sopimukselle 1.8.2024 ja Kalajoella sijaitsevat yksiköt 1.3.2024 omien sopimustensa päättymisen jälkeen.

PPP-Köökki Oy:n Taivalkosken yksiköt liittyvät sopimukselle oman sopimuksensa päättymisen jälkeen (nykyinen sopimus voimassa 2020 - 2024).

PPE-Köökki Oy:n yksiköt liittyvät sopimuksille omien sopimustensa päättymisen jälkeen (nykyinen sopimus voimassa 2024).

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 4 250 000,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Raaka peruna

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

03212100 Potatoes

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Raaka peruna tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2023 End: 31/07/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on oikeus jatkaa optiovuosille ajalle 1.8.2025 - 31.7.2026 sekä 1.8.2026 - 31.7.2027.

Optiovuoden käytöstä ilmoitetaan Monetra Oulu Oy hankintapalveluiden toimesta viimeistään kuusi (6) kuukautta ennen kulloinkin voimassa olevan sopimuskauden päättymistä. Ratkaisun option käytöstä tekee yksinomaan tilaaja.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Kypsä peruna  
Lot No: 2

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

15310000 Potatoes and potato products

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Kypsä peruna tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

##### **II.2.6. Estimated value**

##### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2023 End: 31/07/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on oikeus jatkaa optiovuosille ajalle 1.8.2025 - 31.7.2026 sekä 1.8.2026 - 31.7.2027.

Optiovuoden käytöstä ilmoitetaan Monetra Oulu Oy hankintapalveluiden toimesta viimeistään kuusi (6) kuukautta ennen kulloinkin voimassa olevan sopimuskauden päättymistä. Ratkaisun option käytöstä tekee yksinomaan tilaaja.

##### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

##### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Luomuperuna  
Lot No: 3

##### **II.2.2.**

**Additional CPV code(s)**

15310000 Potatoes and potato products

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

**II.2.4. Description of the procurement**

Luomuperuna tämän tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti.

**II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2023 End: 31/07/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on oikeus jatkaa optiovuosille ajalle 1.8.2025 - 31.7.2026 sekä 1.8.2026 - 31.7.2027.

Optiovuoden käytöstä ilmoitetaan Monetra Oulu Oy hankintapalveluiden toimesta viimeistään kuusi (6) kuukautta ennen kulloinkin voimassa olevan sopimuskauden päättymistä. Ratkaisun option käytöstä tekee yksinomaan tilaaja.

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description****IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators  
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 12

**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**IV.2. Administrative information****IV.2.2.**

## **Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 06/04/2023 Local time: 12:00

### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Finnish

### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 06/04/2023 Local time: 12:01

Information about authorised persons and opening procedure: Tarjoukset avataan aikaisintaan ilmoitettuna ajankohtana. Tarjoukset voidaan avata myös tämän ajankohdan jälkeen.

Avaustilaisuus ei ole julkinen

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about electronic workflows**

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Sörnäistenkatu 1

Town: Helsinki

Postal code: 00580

Country: Finland

E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telephone: +358 295643300

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

27/02/2023